

**PRIHLASOVACÍ LÍSTOK NA PRECHODNÝ POBYT
LAKHELYBEJELENTŐ LAP ÁTMENETI LAKHELYRE**

| | | | | | |
|--|--|-----------------------------------|--|------------------------------------|----------------|
| Priezvisko Családi név | | Rodné číslo Személyi szám | | Miesto narodenia Születés helye | |
| Meno / Utónév Titul / Titulus | | Dátum narodenia Születés ideje | | Okres narodenia Járás | |
| Rodné priezvisko Leánykori családnév | | Národnosť Nemzetiség | | Štát narodenia Ország | |
| Adresa prechodného pobytu / Átmeneti lakhely címe | | | Adresa trvalého pobytu / Állandó lakhely címe | | |
| Obec Település | | Obec Település | | | |
| Časť obce Településrész | Súpisné číslo Helyrajzi szám | Časť obce Településrész | Súpisné číslo Helyrajzi szám | | |
| Ulica Utca | Orientačné číslo Orientációs szám Číslo bytu / Lakás száma | Ulica Utca | Orientačné číslo Orientációs szám Číslo bytu / Lakás száma | | |
| Okres Járás | Štát Ország | Okres Járás | Štát Ország | | |
| Dátum predpokladanej doby prechodného pobytu (najviac na 5 rokov) Az átmeneti lakhely feltételezett időtartamának dátuma (legfeljebb 5 év) | | | | | |
| <p>Za občana, mladšieho ako 15 rokov, a za občana, ktorý je pozbavený spôsobilosti na právne úkony alebo ktorého spôsobilosť na právne úkony je obmedzená, uveďte meno, priezvisko a adresu zákonného zástupcu alebo opatrovníka alebo vedúceho príslušného zariadenia* A 15 évnél fiatalabb polgár, vagy a cselekvőképességétől megfosztott, vagy cselekvőképességében korlátozott polgár helyett tüntesse fel a törvényes képviselő, vagy gyám, vagy az illetékes intézmény vezetőjének családi és utónevét és címét*</p> | | | | | |
| Dátum a podpis občana alebo zákonného zástupcu alebo opatrovníka alebo vedúceho zariadenia* Dátum és a polgár, vagy törvényes képviselő, vagy gyám, vagy intézmény vezetőjének aláírása* | | | Záznamy ohlasovne Bejelentőhely feljegyzései | | |
| | | | Dátum | Pečiatka | Podpis |
| | | | Dátum | Bélyegző | Aláírás |

Súhlas vlastníka alebo spoluvlastníkov budovy alebo jej časti alebo nájomcu ak je budova alebo jej časť v nájme s prihlásením občana na prechodný pobyt:*

Ak dáva súhlas fyzická osoba, uveďte jej titul, meno a priezvisko, rodné číslo, číslo občianskeho preukazu, adresu trvalého pobytu, dátum a podpis.

Ak dáva súhlas právnická osoba, uveďte jej názov, identifikačné číslo a sídlo, dátum, podpis a údaje potvrďte odtlačkom pečiatky právnickej osoby.

Az épület vagy az épület egy része tulajdonosának, vagy társ tulajdonosainak, vagy bérlőjének – ha az épület vagy az épület egy része bérebe van adva – bejegyzése a polgár átmeneti lakhelyre való bejelentkezéséhez:*

Ha a bejegyzést természetes személy adja, tüntesse fel titulussát, családi és utónevét, személyi számát, személyi igazolványának számát, állandó lakhelyének címét, a dátumot és aláírását.

Ha a bejegyzést jogi személy adja, tüntesse fel megnevezését, azonosítószámát (számjelét) és székhelyét, a dátumot és aláírást és az adatokat igazolja a jogi személy bélyegzőjének lenyomatával.

Záznamy ohlasovne

Bejelentőhely feljegyzései

Dátum

Dátum

Pečiatka

Bélyegző

Podpis

Aláírás

*Nehodiace sa prečiarňte / *A nem megfelelőt áthúzni